Oras Twista

INSTALLATION AND MAINTENANCE GUIDE

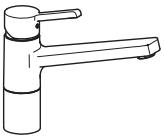


Contents

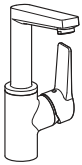
EE Sisukord
LT Turinys
LV Saturs
PL Spis treści
RU Содержание
UA Зміст



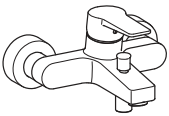
Technical data 5-7
Installation 9-10, 11
Operation 18
Maintenance 12-15, 18
Spare parts 20



Technical data 5
Installation 9-10
Operation 18
Maintenance 12-15, 18
Spare parts 20



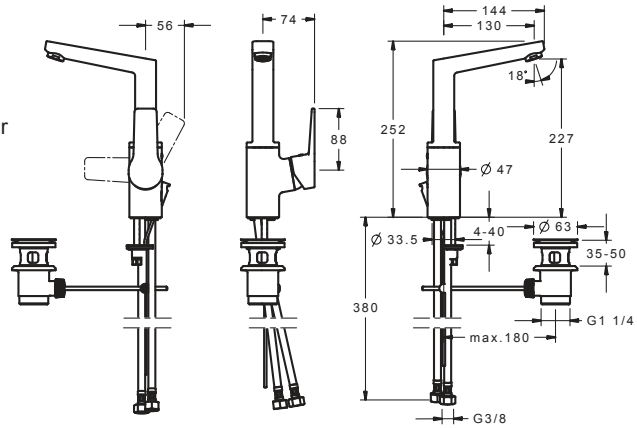
Technical data 4
Installation 9-10
Operation 18
Maintenance 12-15, 18
Spare parts 19



Technical data 8
Installation 16
Operation 18
Maintenance 17-18
Spare parts 21

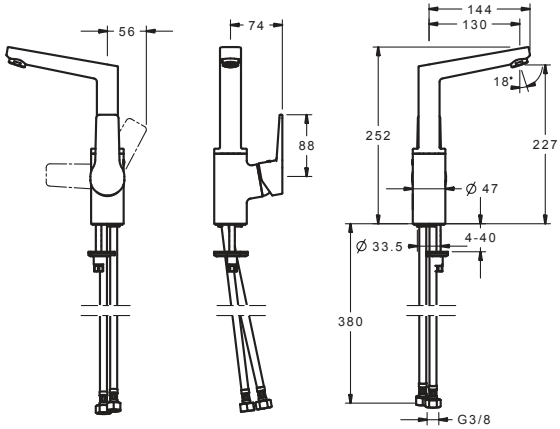
3801F, 3801BF

EN 817
100 - 1000 kPa
0.1 l/s (300 kPa) with flow controller
max. +90°C



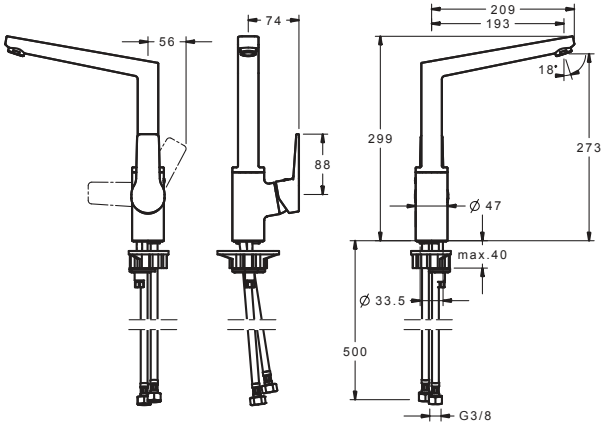
3803F, 3803BF

EN 817
100 - 1000 kPa
0.1 l/s (300 kPa) with flow controller
max. +90°C



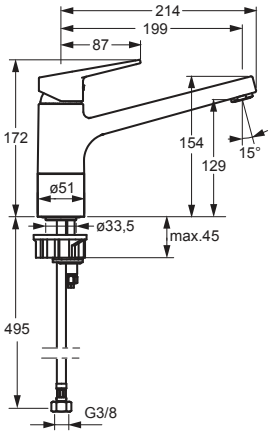
3838F, 3838BF

EN 817
100 - 1000 kPa
0.2 l/s (300 kPa)
max. +90°C



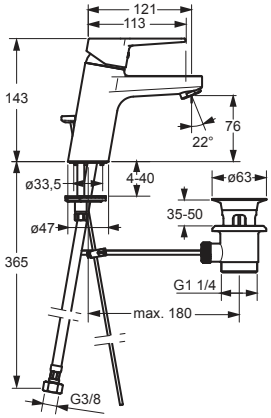
3820F, 3820BF

EN 817
100 - 1000 kPa
0.2 l/s (300 kPa)
max. +90°C



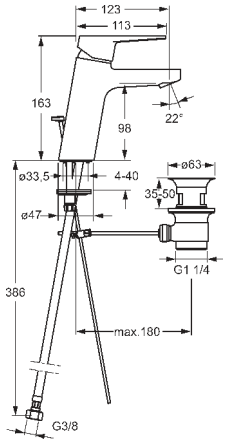
3804F, 3804BF

EN 817
100 - 1000 kPa
0.1 l/s (300 kPa) with flow controller
max. +90°C



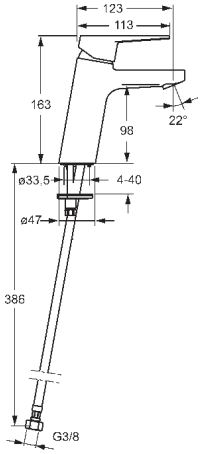
3805F, 3805BF

EN 817
100 - 1000 kPa
0.1 l/s (300 kPa) with flow controller
max. +90°C



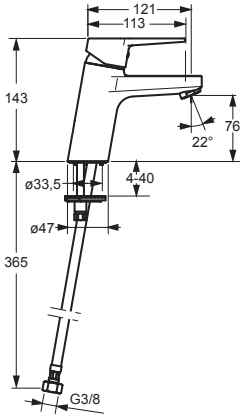
3806F, 3806BF

EN 817
I (ISO 3822)
100 - 1000 kPa
0.1 l/s (300 kPa) with flow controller
max. +90°C



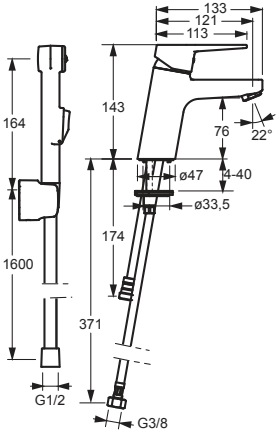
3810F, 3810BF

EN 817
I (ISO 3822)
100 - 1000 kPa
0.1 l/s (300 kPa) with flow controller
max. +90°C



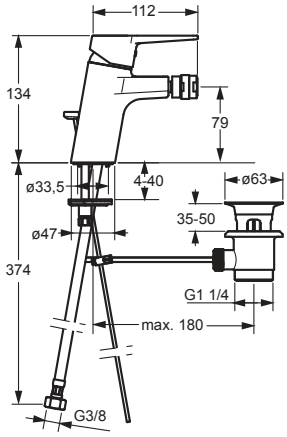
3812F, 3812BF

EN 817
I (ISO 3822)
100 - 1000 kPa
0.1 l/s (300 kPa) with flow controller
max. +80°C



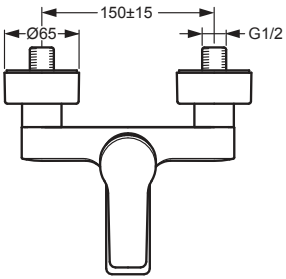
3818F, 3818BF

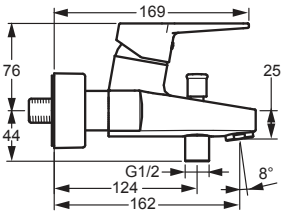
EN 817
100 - 1000 kPa
0.1 l/s (300 kPa) with flow controller
max. +90°C



3840U, 3840BU

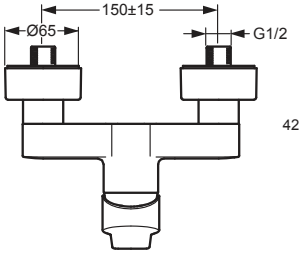
EN 817
I (ISO 3822)
100 - 1000 kPa
0.33 l/s (300 kPa)
max. +90°C

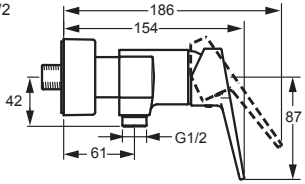




3860U, 3860BU

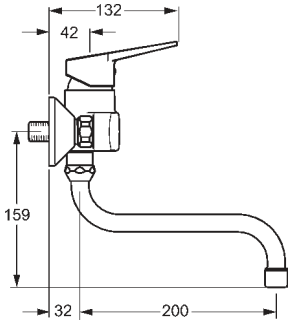
EN 817
I (ISO 3822)
100 - 1000 kPa
0.28 l/s (300 kPa)
max. +90°C

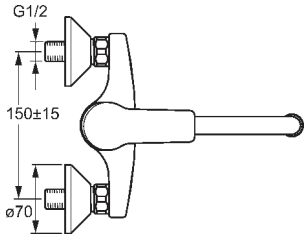




3836U, 3836BU

EN 817
100 - 1000 kPa
0.22 l/s (300 kPa)
max. +90°C



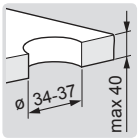


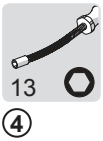
Installation

EE Paigaldus
LT Montavimas
LV Montāža
PL Instalacja
RU Установка
UA Встановлення





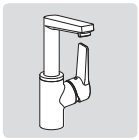


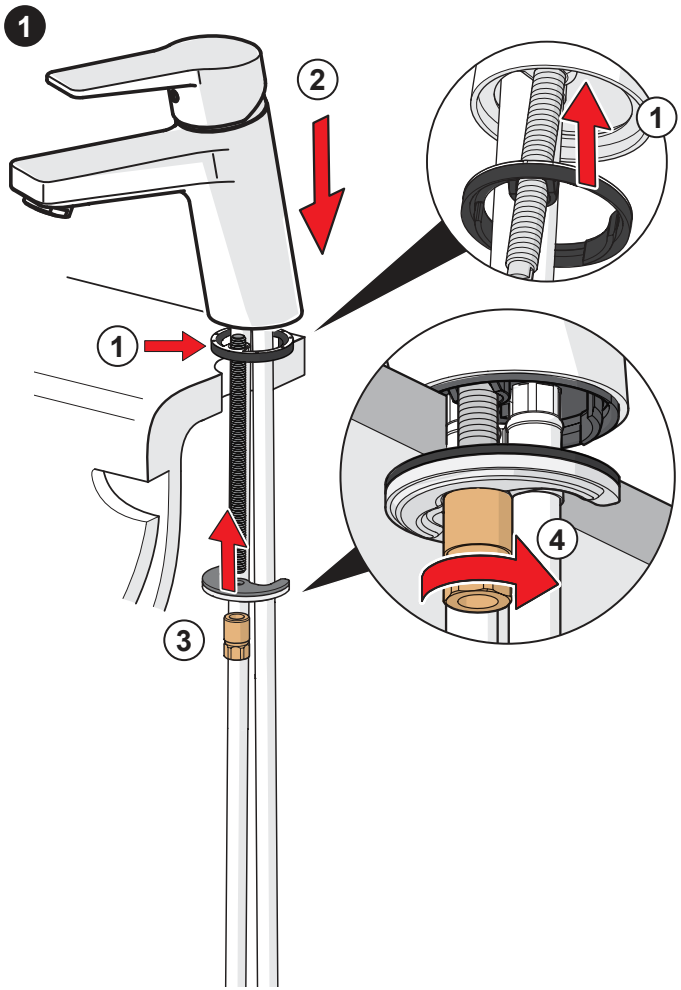


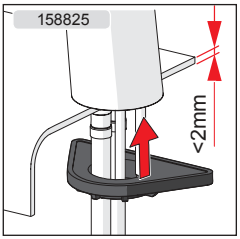


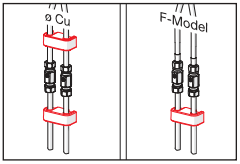
max.
1600 kPa

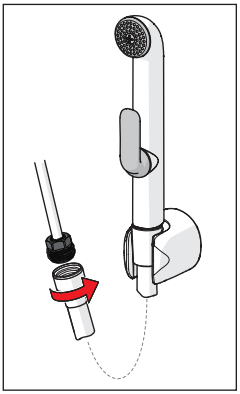












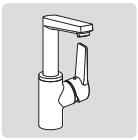
Installation

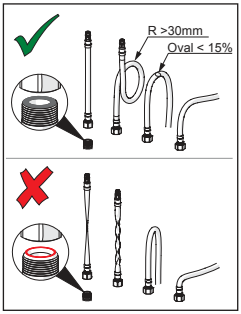
EE Paigaldus
LT Montavimas
LV Montāža
PL Instalacja
RU Установка
UA Встановлення



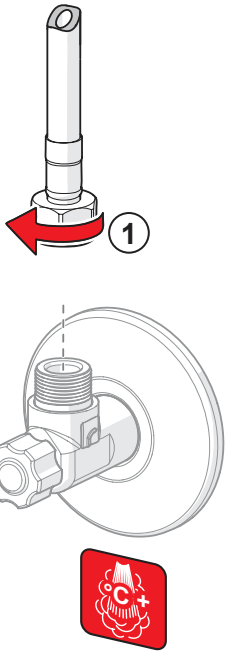
①

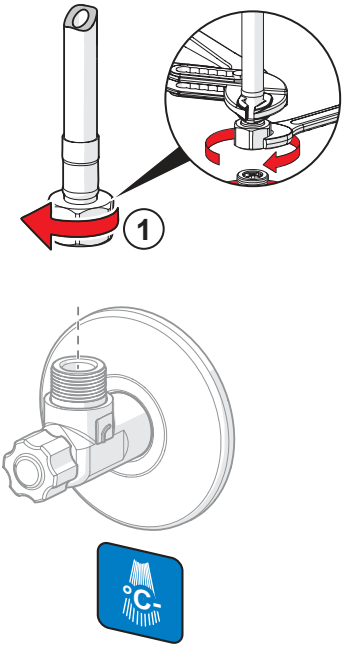






2



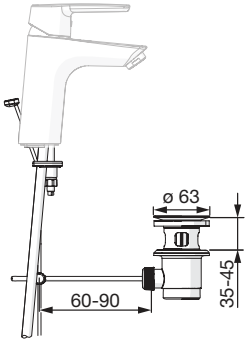


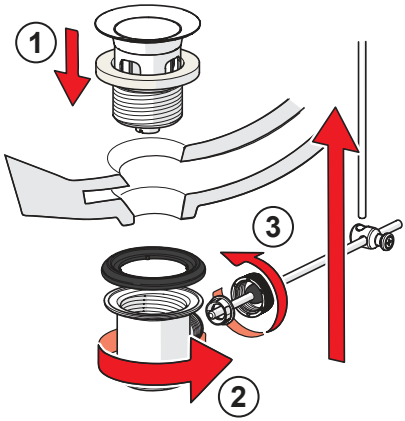
Installation

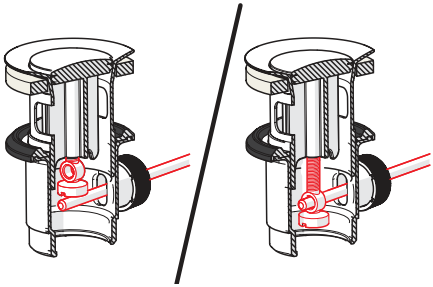
EE Paigaldus
LT Montavimas
LV Montāža
PL Instalacja
RU Установка
UA Встановлення

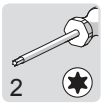


①②③

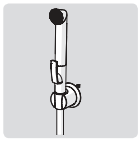


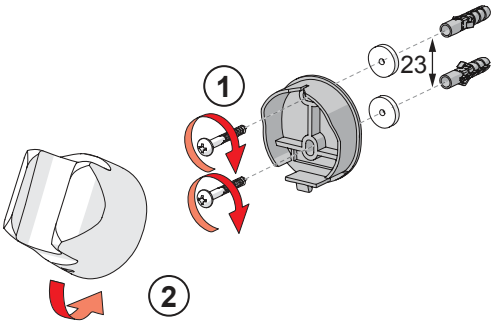


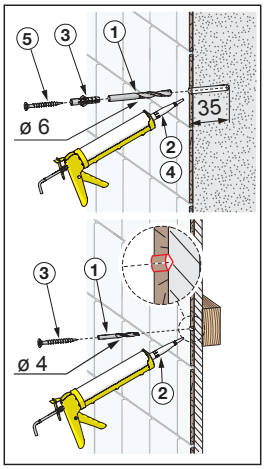




①





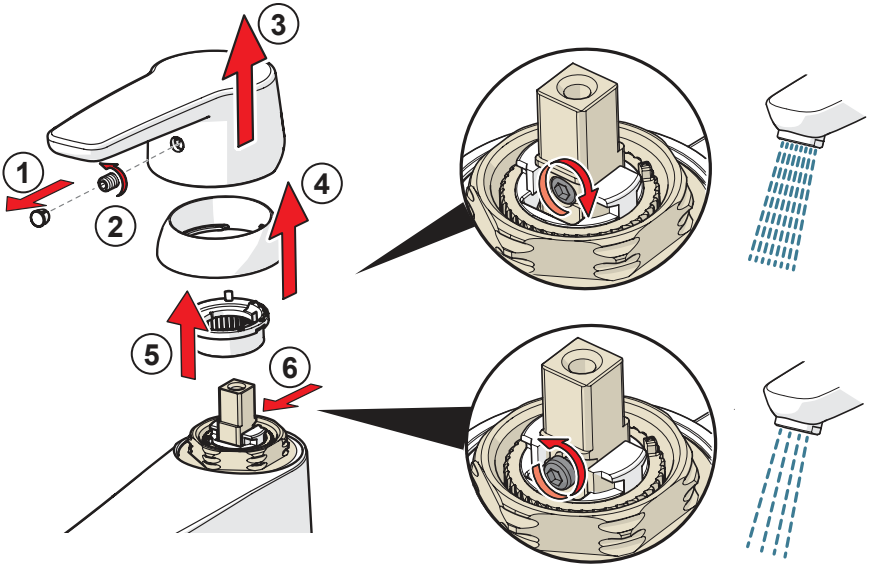


Limiting the flow rate

EE Vooluhulga piiramine
LT Vandens srovės reguliavimas
LV Ūdens plūsmas ierobežošana
PL Ograniczenie wielkości strumienia
RU Регулирование потока
UA Регулювання потоку



②⑥

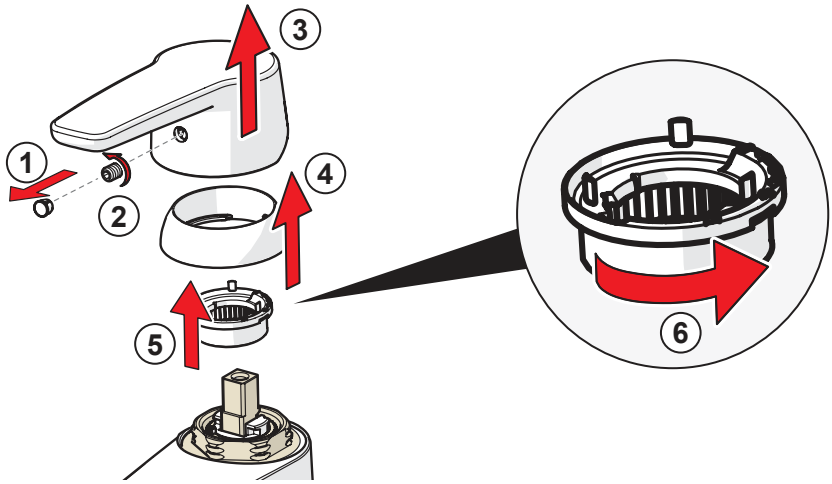


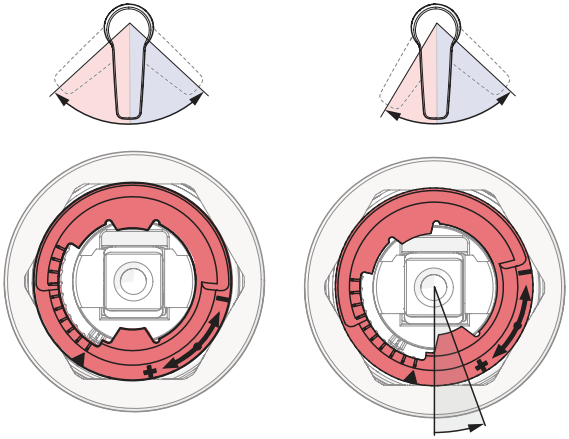
Limiting temperature

EE Temperatuuri piiramine seadeosast
LT Temperatūros apribojimas
LV Karstā ūdens temperatūras ierobežošana
PL Ograniczenie temperatury
RU Ограничение температуы в регулирующем блоке
UA Обмеження температури в регулюючому блоці



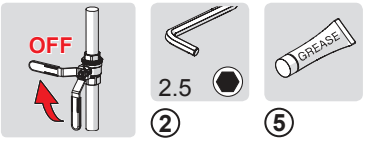
②

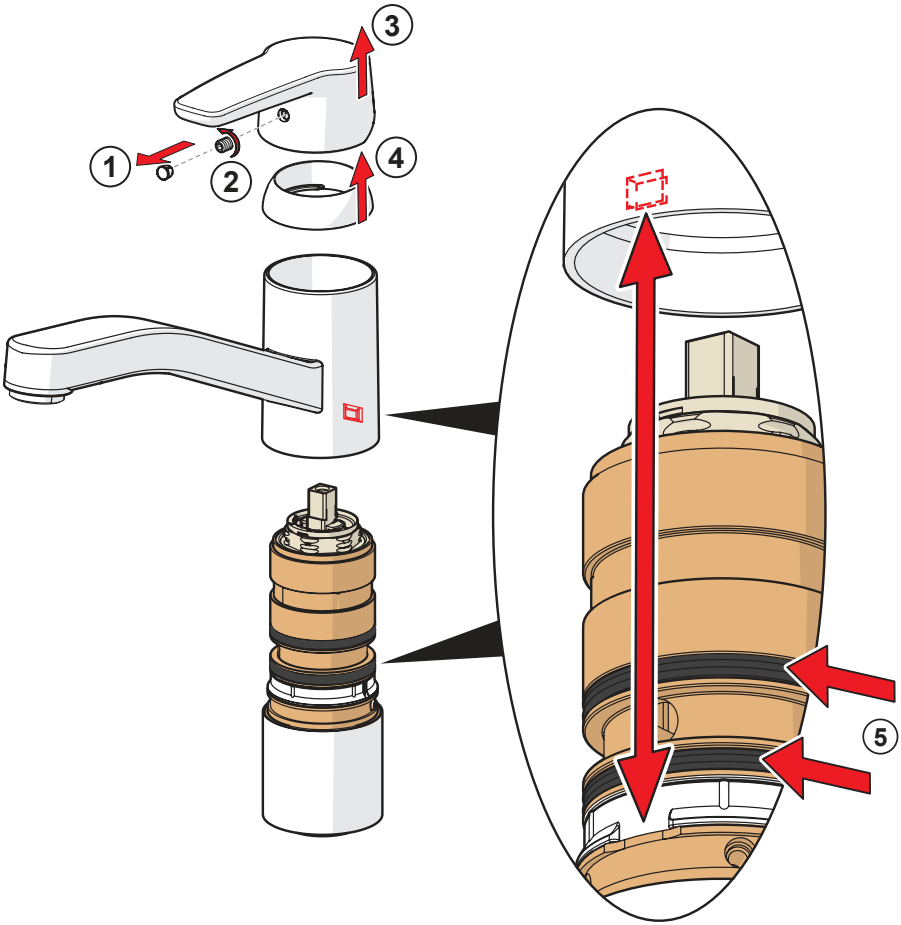




Changing the spout's seals

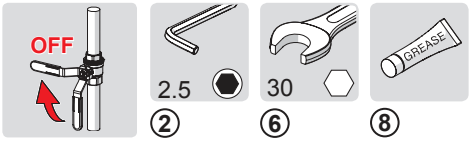
EE Jooksutoru tihendite vahetamine
LT Snapelio tarpinių pakeitimas
LV Iztekas un blīvslēgu maiņa
PL Wymiana uszczelek wylewki
RU Замена прокладок сливной трубы или замена сливной трубы
UA Заміна прокладок зливної труби або заміна зливної труби

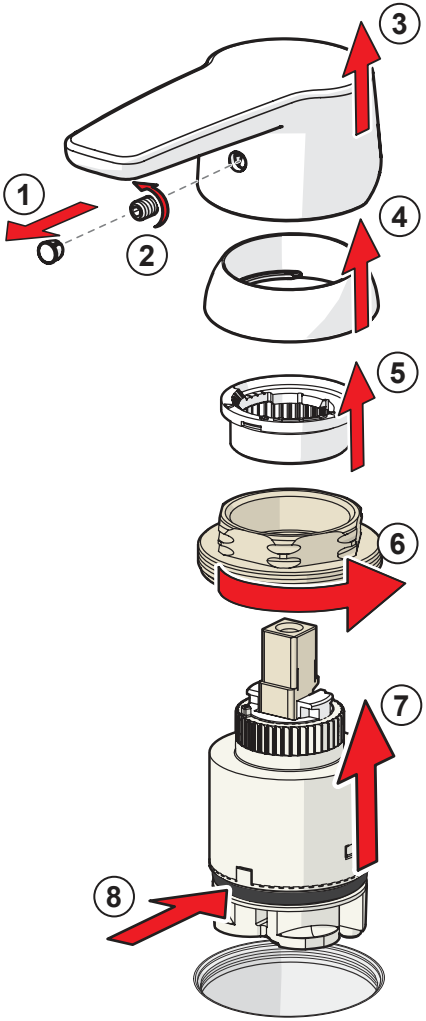




To change the cartridge

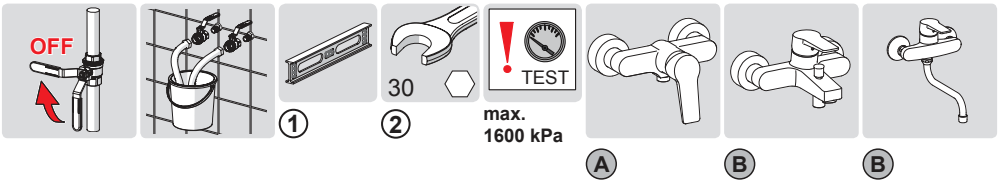
EE Seadeosa vahetus
LT Valdančiosios kasetės pakeitimas
LV Regulēšanas mehānisma kasetes maiņa
PL Wymiana modułu sterującego
RU Замена регулировочного блока
UA Заміна регулювального блоку



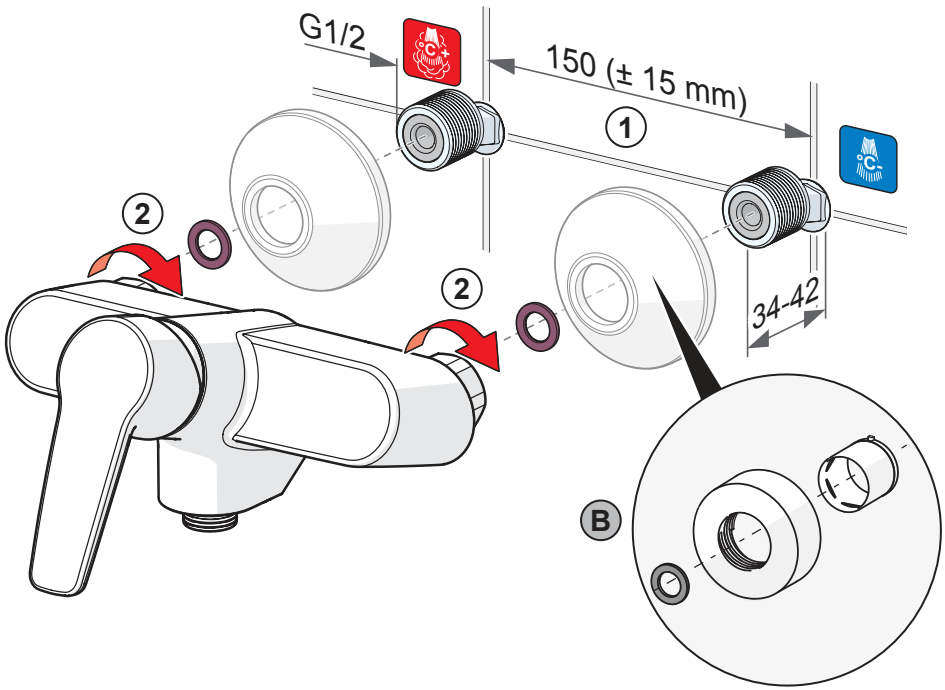


Installation

EE Paigaldus
LT Montavimas
LV Montāža
PL Instalacja
RU Установка
UA Встановлення



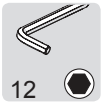
A



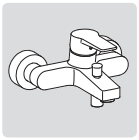
Changing the diverter

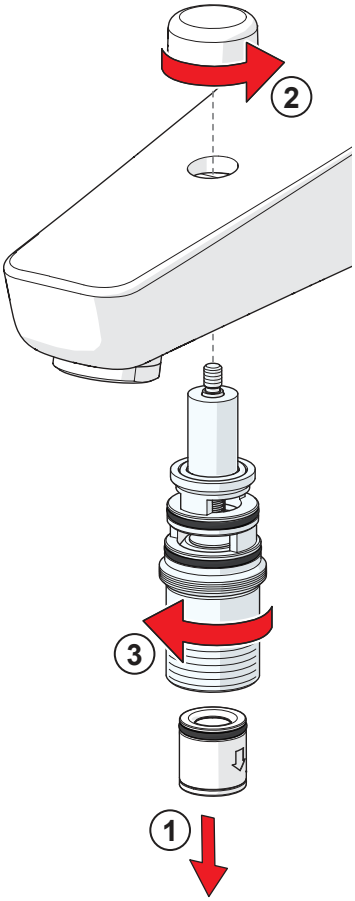
EE Suundvahetaja vahetamine
LT Perjungiklio pakeitimas
LV Trīseju vārsts maiņa
PL Wymiana przełącznika
RU Замена переключателя
UA Заміна перемикача


①



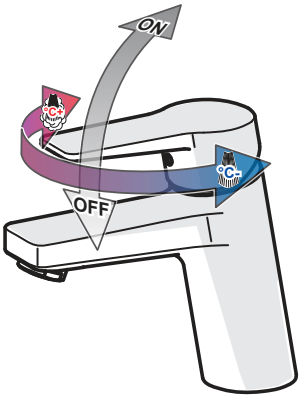
③





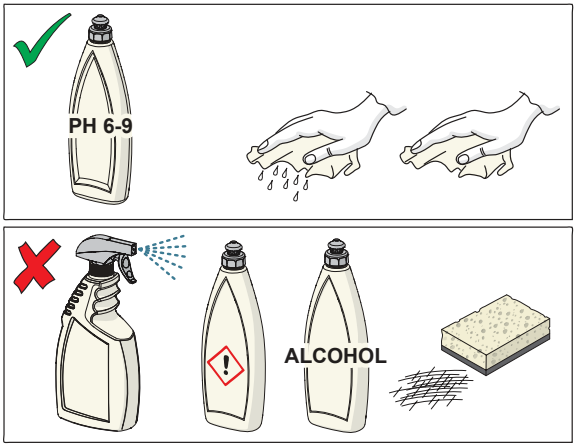
Operation

EE Toimimine
LT Veikimo principas
LV Darbības princips
PL Działanie
RU Принцип действия
UA Принцип дії



Cleaning the faucet

EE Puhastamine
LT Maišytuvo valymas
LV Krāna tīrīšana
PL Czyszczenie baterii
RU Чистка смесителя
UA Чищення змішувача

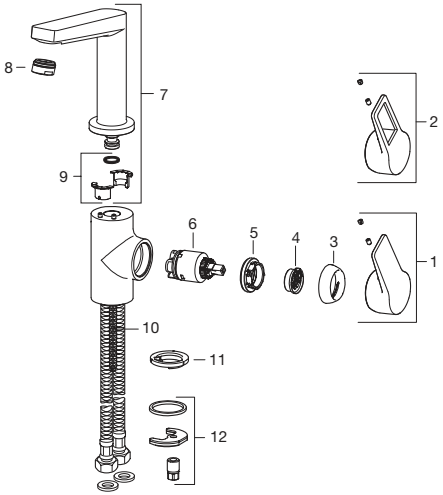


Spare parts

EE Varuosad
LT Atsarginės dalys
LV Rezerves daļas
PL Części zamienne
RU Запасные части
UA Запасні частини

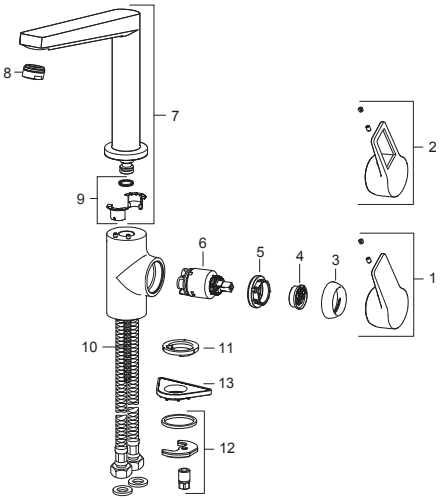
3801F, 3801BF, 3803F, 3803BF

01 602619V
02 602620V
03 601967V
04 601973V
05 601968V
06 601969V
07 602621V
08 601974V
09 602159V
10 601970V
11 601971V
12 601985V



3838F, 3838BF

01 602619V
02 602620V
03 601967V
04 601973V
05 601968V
06 601969V
07 602622V
08 602064V
09 602159V
10 601970V
11 601971V
12 601985V
13 158825

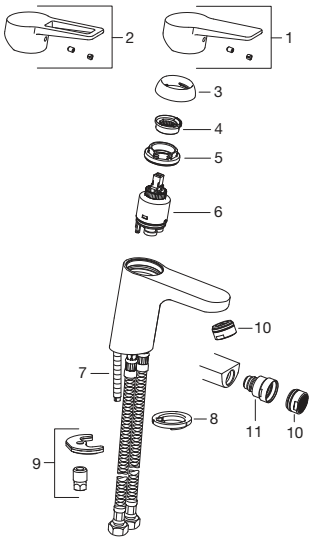


Spare parts

EE Varuosad
LT Atsarginės dalys
LV Rezerves daļas
PL Części zamienne
RU Запасные части
UA Запасні частини

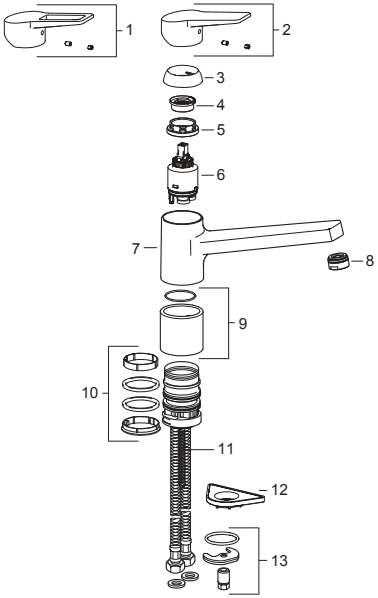
3810F, 3810BF, 3804F, 3804BF, 3805F, 3805BF, 3806F, 3806BF, 3812F, 3812BF, 3818F, 3818BF

01 602616V
02 602617V
03 601967V
04 601973V
05 601968V
06 601969V
07 601970V
08 601971V
09 601972V
10 601974V
11 601976V



3820F, 3820BF

01 602616V
02 602617V
03 601967V
04 601973V
05 601979V
06 601969V
07 602618V
08 602064V
09 601982V
10 601983V
11 601970V
12 158825
13 601985V

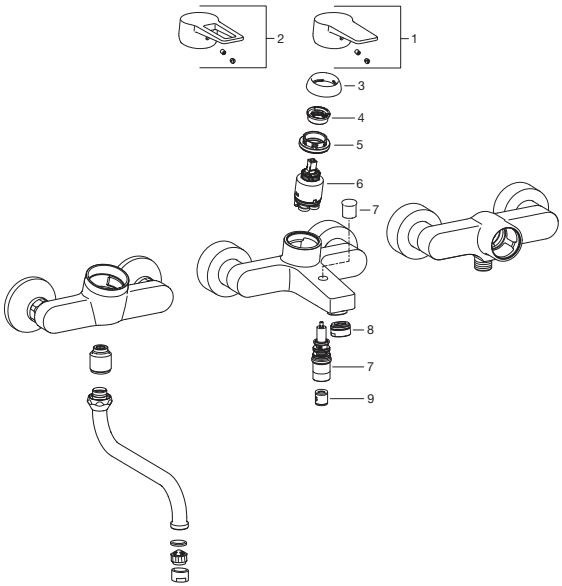


Spare parts

EE Varuosad
LT Atsarginės dalys
LV Rezerves daļas
PL Części zamienne
RU Запасные части
UA Запасні частини

3836U, 3836BU, 3840U, 3840BU, 3860U, 3860BU,

01 602616V
02 602617V
03 601967V
04 601973V
05 601968V
06 601969V
07 602103V
08 601987V
09 601989V



Oras Group is a powerful European provider of sanitary fittings: the market leader in the Nordics and a leading company in Continental Europe. The company's mission is to make the use of water easy and sustainable and its vision is to become the European leader of advanced sanitary fittings. Oras Group has two strong brands, Oras and Hansa.

The head office of the Group is located in Rauma, Finland, and the Group has four manufacturing sites: Burglengenfeld (Germany), Kralovice (Czech Republic), Olesno (Poland) and Rauma (Finland). Oras Group employs approximately 1400 people in twenty countries. Oras Group is owned by Oras Invest, a family company and an industrial owner.

ORAS GROUP
Isometsäntie 2, P.O. Box 40
FI-26101 Rauma
Tel. +358 2 83 161
Fax +358 2 831 6300
info.finland@oras.com
www.oras.com

943240-09-18